

CONSEIL DE L'ATLANTIQUE NORD
NORTH ATLANTIC COUNCIL

EXEMPLAIRE N° 116
COPY

ORIGINAL : ANGLAIS/FRANCAIS
2 octobre 1968

NATO CONFIDENTIEL
DOCUMENT
C-M(68)49

CREDITS ACCORDES PAR LES PAYS DE L'OTAN AUX PAYS COMMUNISTES (1)

17ème rapport (2)/du Comité économique pour la période allant
jusqu'au 31 décembre 1967

I. TENDANCES GENERALES

Le montant des crédits en cours (3) accordés par les pays membres de l'OTAN aux pays communistes à la fin de 1967 a été affecté par certains facteurs de caractère fortuit qui ont rendu difficile la comparaison avec les sommes consignées dans les rapports précédents. D'une part, le Royaume-Uni et le Danemark ayant dévalué leur monnaie en novembre 1967, la conversion en dollar des crédits octroyés par ces pays a donné un montant moins élevé que précédemment. D'autre part, un pays membre a modifié le montant de ses crédits en cours à la suite d'une application plus précise des critères adoptés par le Comité. En faisant abstraction de ces deux facteurs, le montant des crédits en cours à la fin de 1967, calculé sur une base semblable à celle retenue en juin de la même année, aurait été supérieur de 5,3% au chiffre enregistré à la fin du premier semestre de 1967. En prenant ces facteurs en considération, comme il a été fait dans les tableaux ci-joints, le montant des crédits en cours à la fin de 1967, \$ 3.077,6 millions, accuse un léger fléchissement de 1,8% (\$ 56,1 millions) par rapport à son niveau de la fin juin.

- (1) URSS ; pays de l'Europe de l'Est (Albanie, Bulgarie, Tchécoslovaquie, Hongrie, Pologne, Roumanie) ; ainsi que la zone d'occupation soviétique d'Allemagne ; Chine communiste, Mongolie, Corée du Nord et Nord Vietnam.
- (2) Le précédent rapport au Conseil a été distribué sous la cote C-M(67)79.
- (3) Crédits de plus de 180 jours (AC/127-D/244). Sur le total au 31 décembre 1967, 98% étaient des crédits privés garantis par les gouvernements, le solde étant constitué par des crédits de gouvernement à gouvernement, dont seule la Pologne a bénéficié et qu'elle rembourse progressivement. Aucun nouveau crédit de ce genre n'a été accordé depuis 1959, date à laquelle l'OTAN a commencé à suivre l'évolution des crédits octroyés aux pays communistes. Il est à noter que les crédits de gouvernement à gouvernement, tels qu'ils figurent dans cette série de rapports ne comprennent pas les crédits octroyés dans le cadre d'accords commerciaux bilatéraux et dont la durée normale s'étend sur une période inférieure à 180 jours, non plus que le montant des ventes des produits agricoles en vertu de la "Public Law 480" des Etats-Unis.

NATO CONFIDENTIEL

C-M(68)49

2. Les nouveaux crédits ont atteint \$ 658,3 millions (1) au cours de la deuxième moitié de 1967 ; un chiffre bien supérieur à la moyenne semestrielle - \$ 561 millions - des nouveaux crédits accordés aux pays communistes au cours de la période 1er janvier 1965 au 30 juin 1967. Les nouveaux crédits accordés à l'URSS pendant le 2ème semestre de 1967 se sont élevés à \$ 276,2 millions contre une moyenne de \$ 170 millions pour les 5 semestres précédents. Dans le cas de l'Europe de l'Est, prise dans son ensemble, les nouveaux crédits ont atteint \$ 354,6 millions contre une moyenne de \$ 321 millions.

3. Dans le total des crédits en cours, ceux de plus de 5 ans atteignaient \$ 1.492,6 millions, soit une proportion de 48,5% contre 41,4% en juin 1967 et 23,1% seulement à la fin de 1965. Ils se sont encore accrus de \$ 194,8 millions au cours du 2ème semestre de 1967. Cette évolution est à opposer au fléchissement constaté dans le montant total des crédits en cours ; elle est une indication supplémentaire de la tendance actuelle des pays communistes à rechercher à l'Ouest des crédits d'une durée supérieure à cinq ans. Ce phénomène a été souligné dans un récent rapport au Conseil sur les implications de l'expansion des crédits à l'exportation accordés aux pays communistes (2).

II. REPARTITION GEOGRAPHIQUE

4. Les pays de l'Europe de l'Est restent les principaux bénéficiaires des crédits octroyés. En décembre 1967, leur part - 58,8% - a encore augmenté après une pause de 3 semestres au cours desquels elle se situait à un peu plus de 53%. Au cours du 2ème semestre de 1967, les crédits à la Pologne ont marqué l'accroissement le plus rapide - en valeur et en pourcentage - suivis par ceux consentis à la Roumanie et à la Hongrie, tandis que ceux à la Tchécoslovaquie sont demeurés pratiquement inchangés et que ceux à la Zone d'occupation soviétique et à la Bulgarie ont fléchi respectivement de 12,6% et de 3,7%. Parmi les pays de l'Europe de l'Est, la Roumanie vient de loin en tête des pays bénéficiaires de crédits avec \$ 626,7 millions contre \$ 488,2 millions pour la Pologne.

(1) Conformément à la procédure révisée relative aux rapports périodiques sur les crédits (AC/127-D/244 du 21.2.1968), les pays membres avaient été invités à fournir la ventilation du chiffre des nouveaux crédits en cours en crédits ne dépassant pas cinq ans et en crédits de plus de cinq ans. En raison toutefois du caractère récent de cette procédure, quelques pays n'ont pas été en mesure d'inclure cette donnée supplémentaire dans leurs statistiques semestrielles. En conséquence, il est impossible à ce stade de fournir un chiffre cohérent des nouveaux crédits en cours de plus de 5 ans accordés pendant le 2ème semestre de 1967.

(2) Voir C-M(68)6, paragraphes 2 et 11(ii)

5. Au cours de la 2ème moitié de 1967, le montant des crédits consentis à l'URSS a diminué de 13,8%. Ce fort fléchissement résulte en partie des deux facteurs conjoncturels mentionnés au paragraphe 1 ; même en faisant abstraction de ceux-ci, la tendance au ralentissement de la croissance constatée pour la première moitié de 1967 (1) s'est maintenue au cours de la deuxième moitié de l'année. En conséquence, la part de l'URSS dans les crédits globaux, bien que toujours élevée, est passée de 37,7% en juin 1967, à 33,1% à la fin décembre 1967.

6. Les crédits à la Chine communiste ont continué à diminuer, leur niveau a été inférieur de 9,2% à celui atteint à la fin du premier semestre de 1967 ; de ce fait, la part de ce pays dans le total des crédits en cours, qui était passé de 9,4% en décembre 1966 à 7,8% en juin 1967, est tombée à 7,2% en décembre 1967.

III. CREDITS ET EXPORTATIONS

7. Quelques indications sont données ci-dessous sur la tendance des exportations des pays de l'OTAN vers les pays communistes. Toutefois, il n'est pas possible d'établir une corrélation précise entre l'évolution de ces exportations et celles des crédits, les informations disponibles ne permettant pas de déterminer à quel moment s'effectue la livraison des produits auxquels s'appliquent les crédits.

8. L'expansion des exportations des pays de l'OTAN vers l'Est, constatée en 1967 par rapport à 1966, a été légèrement plus forte au cours du premier semestre de cette année qu'au cours du second ; celui-ci ayant été marqué, dans le cas des pays européens membres de l'Alliance, par un certain ralentissement dans la croissance des ventes et, dans le cas des pays nord-américains, par une nette dégradation de leurs exportations vers l'Est par rapport à la fois aux chiffres du 2ème semestre de 1966 et du 1er semestre de 1967. C'est ainsi qu'en 1967 :

- les exportations destinées aux pays de l'Europe de l'Est se sont accrues de 6,3%, mais cette variation positive dans le cas des livraisons européennes (+ 8,8%) est négative dans celui des ventes de l'Amérique du Nord (- 18,5%) ;
- les exportations vers l'URSS sont en hausse de 13,5% par rapport à 1966, mais tandis que les pays européens de l'Alliance enregistrent une augmentation de 48,2% les membres nord-américains ont vu leurs ventes fléchir de 46,8% ;
- les exportations vers la Chine communiste n'ont progressé que de 3,6% seulement. Ce faible pourcentage reflétant deux mouvements importants mais en sens inverse : les exportations de l'Europe-OTAN ont augmenté de 25,5% alors que celles de l'Amérique du Nord ont baissé de 50,6%.

(Signé) A. VINCENT
Président

OTAN/NATO,
Bruxelles, 39

(1) Voir tableau II, C-M(67)79

TABLEAU I

CREDITS(1) EN COURS(2) AU 31 DECEMBRE 1967

	Crédits en cours de plus de 180 jours (en millions de \$ US)	Dont crédits en cours de plus de 5 ans (en millions de \$ US)	Part en pourcentage de chaque pays bénéficiaire dans le total des crédits en cours
URSS	<u>1.017,4</u>	<u>741,7</u>	<u>33,1</u>
PAYS DE L'EUROPE DE L'EST	<u>1.809,2</u>	<u>744,6</u>	<u>58,8</u>
<u>dont:</u>			
Pologne	488,2(3)	251,6(3)	15,9
Zone d'occupation soviétique d'Allemagne	144,2	22,8	4,7
Albanie	-	-	-
Bulgarie	281,0	60,8	9,1
Tchécoslovaquie	152,0	71,6	4,9
Hongrie	117,1	26,7	3,8
Roumanie	626,7	311,1	20,4
CHINE COMMUNISTE	<u>221,5</u>	<u>-</u>	<u>7,2</u>
AUTRES PAYS COMMUNISTES D'ASIE (Mongolie, Corée du Nord, Nord-Vietnam)	<u>29,5</u>	<u>6,3</u>	<u>0,9</u>
TOTAL:	3.077,6	1.492,6	100,0

- (1) Crédits privés garantis et crédits de gouvernement à gouvernement.
(2) Pour la définition complète du terme, voir AC/127-D/244.
(3) Dont \$ 60,2 million de crédits de gouvernement à gouvernement.

TABLEAU II

CREDITS(1) EN COURS AUX DATES INDIQUEES ET VARIATIONS EN POURCENTAGE PAR RAPPORT A LA PERIODE PRECEDENTE

NATO CONFIDENTIAL

C-M(68) 49

TABLE II

CREDITS(1) OUTSTANDING ON DATES INDICATED AND PERCENTAGE CHANGES FROM PREVIOUS PERIOD

DATES	URSS		POLOGNE POLAND				ZONE D'OCCUPATION SOVIETIQUE D'ALLEMAGNE SOVIET-OCCUPIED ZONE OF GERMANY		BULGARIE BULGARIA		TCHECOSLOVAQUIE CZECHOSLOVAKIA		HONGRIE HUNGARY		ROUMANIA RUMANIA		TOTAL PAYS DE L'EUROPE DE L'EST(2) TOTAL EASTERN EUROPE(2)		CHINE COMMUNISTE COMMUNIST CHINA		MONGOLIE COREE DU NORD NORD VIETNAM MONGOLIA NORTH KOREA NORTH VIETNAM		TOTAL GENERAL(3) GRAND TOTAL(3)	
	Million US \$	% Change	Million US \$	% Change	Million US \$	% Change	Million US \$	% Change	Million US \$	% Change	Million US \$	% Change	Million US \$	% Change	Million US \$	% Change	Million US \$	% Change	Million US \$	% Change	Million US \$	% Change	Million US \$	% Change
31.7.1959	90.4	n.a.	138.9	n.a.	87.8	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	235.9	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	326.3	n.a.
31.1.1960	52.1	- 42.4	168.5	+ 21.3	86.8	- 1.1	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	303.0	+ 28.4	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	355.1	+ 8.8
31.7.1960	123.0	+ 136.1	168.0	- 0.3	85.9	- 1.0	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	329.9	+ 8.9	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	452.9	+ 27.5
31.1.1961	167.9	+ 36.5	161.1	- 4.1	84.9	- 1.2	141.1	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	353.2	+ 7.1	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	521.1	+ 15.1
31.7.1961	229.0	+ 36.4	174.8	+ 8.5	83.9	- 1.2	20.5	- 45.4	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	394.9	+ 11.8	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	623.9	+ 19.7
31.12.1961	277.5	+ 21.2	205.0	+ 17.3	83.9	-	41.6	+ 102.9	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	474.3	+ 20.1	62.0	n.a.	n.a.	n.a.	813.8	n.a.
30.6.1962	316.8	+ 14.2	196.4	- 4.2	83.0	- 1.1	45.8	+ 10.1	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	488.2	+ 2.9	129.6	+ 109.0	n.a.	n.a.	934.6	+ 14.8
31.12.1962	340.5	+ 7.5	237.2	+ 20.8	81.5	- 1.8	60.0	+ 31.0	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	558.7	+ 14.4	93.5	- 28.9	n.a.	n.a.	992.7	+ 6.2
30.6.1963	327.8	- 3.7	240.4	+ 1.3	79.5	- 2.5	50.3	- 16.2	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	585.2	+ 4.7	112.4	+ 20.2	n.a.	n.a.	1,025.4	+ 3.3
31.12.1963	374.8	+ 14.3	226.0	- 6.0	77.6	- 2.4	44.9	- 10.7	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	649.6	+ 11.0	51.2	- 54.5	n.a.	n.a.	1,075.6	+ 4.9
30.6.1964	324.9	- 13.3	223.3	- 1.2	75.7	- 2.4	37.7	- 16.0	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	639.1	- 1.6	32.9	- 35.8	n.a.	n.a.	996.9	- 7.3
31.12.1964	589.7	+ 81.5	250.0	+ 12.0	72.5	- 4.2	64.9	+ 72.1	93.5	n.a.	110.2	n.a.	84.5	n.a.	108.6	n.a.	784.2	+ 22.7	74.4	+ 126.1	16.9	n.a.	1,465.2	+ 47.0
30.6.1965	554.0	- 6.1	255.0	+ 2.0	70.4	- 2.9	121.6	+ 87.4	170.8	+ 82.7	116.1	+ 5.4	100.0	+ 18.3	128.0	+ 17.9	961.9	+ 22.7	111.8	+ 50.2	16.0	- 5.3	1,643.7	+ 12.2
31.12.1965	577.7	+ 4.3	272.0	+ 6.7	69.3	- 1.6	162.2	+ 33.4	207.6	+ 21.5	152.5	+ 31.3	98.8	- 1.2	226.2	+ 76.6	1,188.6	+ 23.6	173.2	+ 54.9	25.5	+ 59.4	1,965.0	+ 19.5
30.6.1966	927.6	+ 60.6	300.5	+ 10.5	67.1	- 3.2	151.3	- 6.7	274.9	+ 32.4	160.2	+ 5.0	99.9	+ 1.1	295.5	+ 30.6	1,349.4	+ 13.5	216.0	+ 24.7	29.6	+ 16.1	2,522.6	+ 28.4
31.12.1966	1,069.4	+ 15.2	333.1	+ 10.8	64.8	- 3.4	169.0	+ 11.7	284.8	+ 3.6	165.9	+ 3.6	92.0	- 7.9	463.8	+ 56.9	1,573.4	+ 16.6	277.6	+ 28.5	29.8	+ 0.7	2,950.2	+ 16.9
30.6.1967	1,180.2	+ 9.4	348.9	+ 4.7	62.5	- 3.6	165.0	- 2.4	291.7	+ 2.4	151.7	- 8.6	96.2	+ 4.5	562.9	+ 21.4	1,678.9	+ 6.7	244.0	- 12.1	30.6	+ 2.7	3,133.7	+ 5.9
31.12.1967	1,017.4	- 13.8	428.0	+ 22.7	60.2	- 3.7	144.2	- 12.6	281.0	- 3.7	152.0	+ 0.2	117.1	+ 21.7	626.7	+ 11.3	1,809.2	+ 7.8	221.5	- 9.2	29.5	- 3.6	3,077.6	- 1.8

- (1) Les crédits indiqués dans ce tableau sont des crédits privés garantis par les gouvernements et des crédits de gouvernement à gouvernement. La Pologne est le seul bénéficiaire des crédits de cette dernière catégorie qui figurent dans une colonne séparée.
- les crédits privés non garantis n'ont pas été inclus dans le tableau car d'une part les pays membres n'ont pas toujours signalé ces crédits et d'autre part, les renseignements disponibles ne peuvent être que très fragmentaires.
- (2) Jusqu'au 31.7.1960, les crédits consentis à l'Europe de l'Est étaient indiqués sous deux rubriques: (i) Pologne et (ii) l'ensemble des autres pays. Après le 31.7.1960 et jusqu'au 30.6.1964, les renseignements sur les crédits, consentis à la Pologne et à la Zone d'occupation soviétique d'Allemagne ont été indiqués séparément, mais les autres pays de l'Europe de l'Est étaient encore groupés. Depuis le 31.12.1964, les pays membres fournissent le montant des crédits accordés à chacun des pays de l'Europe de l'Est. L'Albanie ne figure pas dans le tableau car, apparemment, aucun crédit ne lui a été consenti.
- (3) Les crédits globaux en cours au 31.7.1961 ne peuvent être comparés, car les crédits accordés à la Chine communiste n'ont été signalés qu'à partir du 31.12.1961. De même, les crédits en cours au 30.6.1964 et 31.12.1964 ne sont pas strictement comparables car les renseignements concernant les crédits consentis à la Mongolie, à la Corée du Nord et au Nord Vietnam n'ont pas été fournis avant le 31.12.1964. Toutefois, dans ce cas, ces crédits sont relativement faibles par rapport au total des crédits en cours; en conséquence, le fait de les avoir ajoutés aux autres crédits ne fausse guère le pourcentage d'augmentation.
- (*) La comparaison avec le 1er semestre de 1967 est faussée en raison, d'une part, de la dévaluation de la livre sterling et du kroner danois, et d'autre part, de la modification apportée par un pays au montant de ses crédits en cours à la fin de 1967 à la suite d'une application plus précise des critères de la procédure de report des crédits (voir paragraphe 1 du présent document).

- (1) Credits given in this table are private credits guaranteed by governments and government-to-government credits. Poland is the only beneficiary of the latter which are shown in a separate column.
- Private non-guaranteed credits have not been included in the table as, on the one hand, member countries have not always reported such credits, and, on the other hand, available data is likely to be very fragmentary.
- (2) Until 31.7.1960, credits to Eastern Europe were reported under two headings: (i) Poland and (ii) all the other countries grouped together. After 31.7.1960, and until 30.6.1964, data on credits to Poland and to the Soviet-occupied Zone of Germany were given separately, but the other Eastern European countries were still grouped together. Since 31.12.1964, member countries report the amount of credits granted to each Eastern European country. Albania is not shown in the table as, apparently, no credits have been granted to it.
- (3) Total credits outstanding on 31.7.1961 and 31.12.1961 are not comparable, since credits granted to Communist China have only been reported as from 31.12.1961. Similarly, amounts outstanding on 30.6.1964 and 31.12.1964 are not strictly comparable as credits to Mongolia, North Korea and North Vietnam were not reported before 31.12.1964. However, in this case, such credits are relatively small in comparison to the total outstanding ones, the percentage of growth is therefore hardly distorted by their addition.
- (*) The comparison with the first half of 1967 is distorted since, on the one hand, the pound sterling and the Danish kroner have been devaluated and, on the other hand, a member country has adjusted the amount of its outstanding credits as at 31.12.1967, following a more precise application of the credit reporting procedure (see paragraph 1 of the present document).

TABLEAU III

Nouveaux crédits privés garantis en cours consentis aux pays communistes et remboursements effectués au cours du deuxième semestre 1967

(en millions de \$ US)

Période	URSS	Pologne	Zone d'occupation Soviétique d'Allemagne	Bulgarie	Tchécoslovaquie	Hongrie	Roumanie	Total Europe de l'Est (1)	Chine communiste	Mongolie Corée du Nord, Nord-Vietnam	TOTAL GENERAL
1965/I	16,1	54,0	66,9	89,2	18,2	34,3	39,3	301,9	54,9	-	372,9
1965/II	71,3	71,3	59,3	41,1	40,8	6,0	111,4	329,9	85,7	10,1	497,0
1966/I	415,8	70,5	25,2	82,8	20,7	15,4	72,9	287,5	75,5	6,9	785,7
1966/II	188,3	92,1	40,6	33,4	24,0	6,2	191,9	388,2	105,7	5,5	687,7
1967/I	160,2	73,9	19,5	30,9	17,7	19,7	134,2	295,9	0,1	7,1	463,3
1967/II	276,2	161,4	15,1	15,9	33,0	34,7	94,5	354,6	17,7	9,8	658,3
Remboursements 2ème semestre 1967	439,0	82,4	35,9	26,6	32,7	13,8	30,7	222,1	40,3	10,9	712,3(2)

(1) Aucun crédit n'a été octroyé à l'Albanie.

(2) Les remboursements totaux, compte tenu de ceux effectués par la Pologne au titre des crédits de gouvernement à gouvernement reçus par elle, atteignent \$ 714,6 millions. Ce chiffre est jusqu'à un certain point artificiellement gonflé par les deux facteurs spéciaux dont il a été fait état au paragraphe 1, et qui rendent difficile la comparaison avec le semestre précédent.

TABLEAU IV

CREDITS PRIVES GARANTIS ET CREDITS DE GOUVERNEMENT A GOUVERNEMENT
DE PLUS DE CINQ ANS EN COURS AUX DATES INDIQUEES

(en millions de \$ US)

DATES	URSS	POLOGNE(2)		Zone d'occup. soviét. d'Allemagne	Bulgarie	Tchécoslovaquie	Hongrie	Roumanie	Total Europe de l'Est (1)	Chine communiste	Mongolie Corée du Nord Nord Vietnam	Total Général
		Crédits privés garantis	Crédits gouv. à gouv.									
31.12.64	149,4	0,3	72,5	-	1,0	19,9	18,4	-	112,1	-	-	261,5
30.6.65	150,4	5,7	70,4	9,3	1,0	26,0	28,5	29,0	169,9	-	6,3	326,6
31.12.65	162,7	13,0	69,3	26,9	1,1	32,8	28,6	113,1	284,8	-	6,3	453,8
30.6.66	537,5	32,4	67,1	27,0	37,4	39,0	30,4	130,8	364,1	-	6,3	907,9
31.12.66	645,7 ⁽³⁾	49,2	64,8	26,4	37,5	53,6	30,2	224,2	485,9	-	6,3	1.137,9
30.6.67	740,4	54,3	62,5	26,0	40,0	60,4	28,8	279,1	551,1	-	6,3	1.297,8
31.12.67	741,7	191,4	60,2	22,8	60,8	71,6	26,7	311,1	744,6	-	6,3	1.492,6

(1) Aucun crédit n'a été consenti à l'Albanie.

(2) La Pologne est la seule bénéficiaire de crédits de gouvernement à gouvernement.

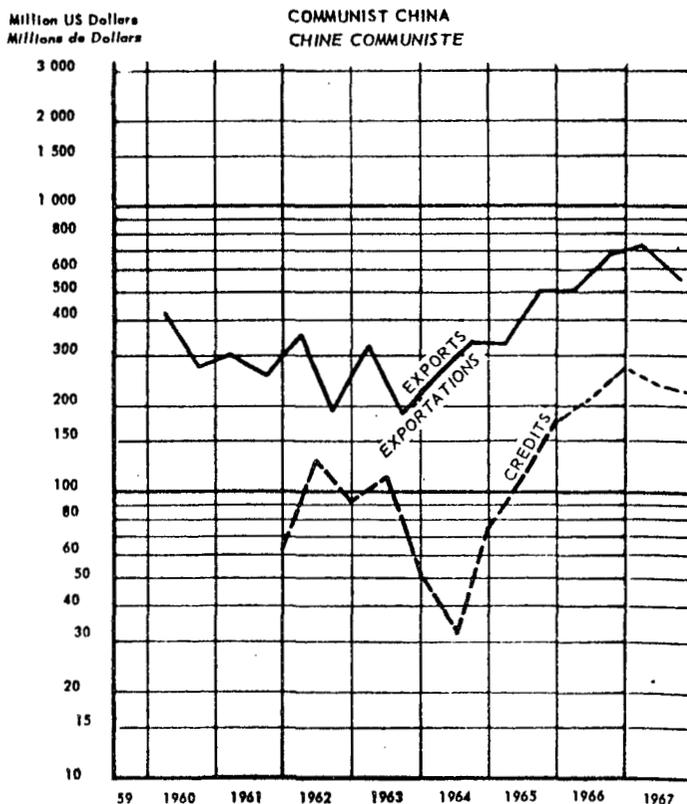
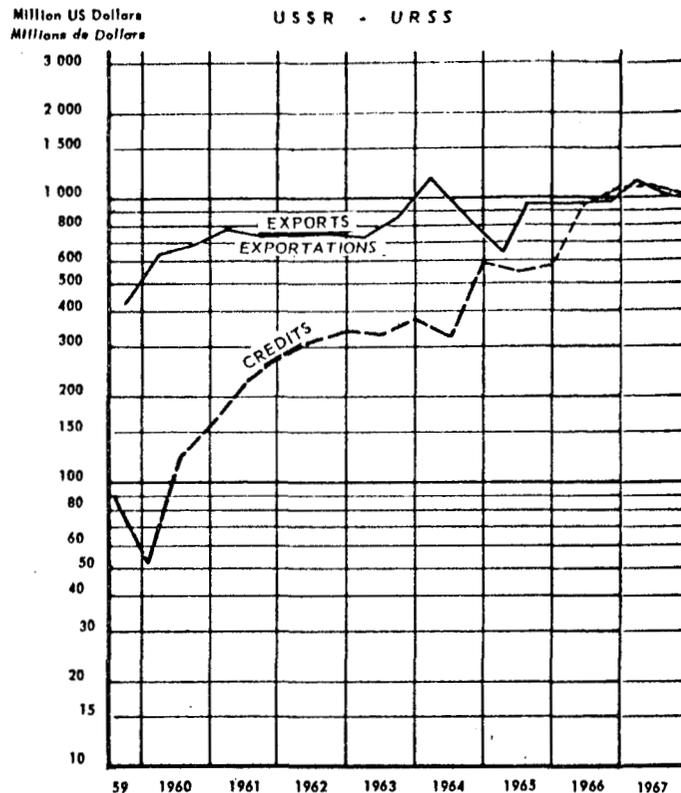
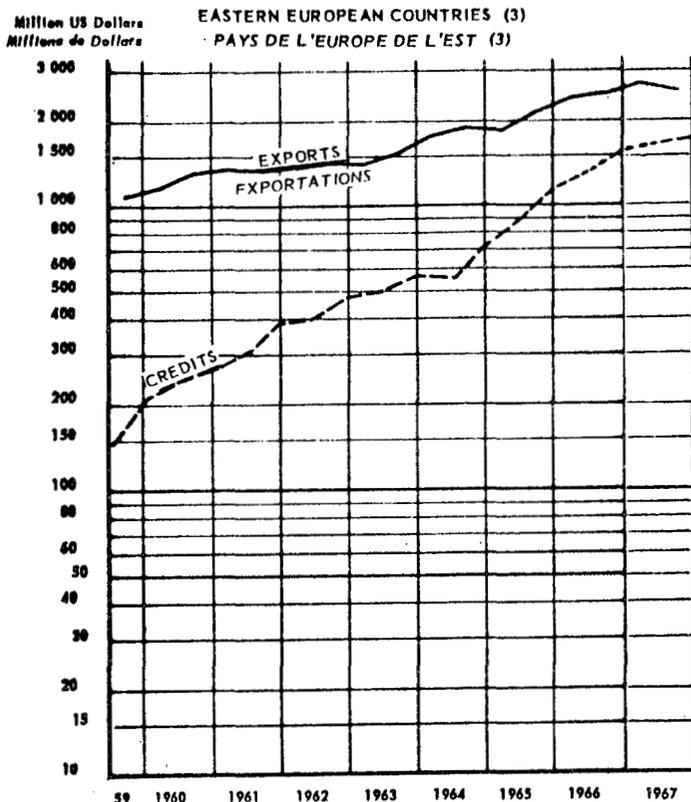
(3) Chiffre modifié par suite d'un ajustement apporté récemment par un pays membre à ses statistiques afférentes au 2ème semestre de 1966.

TABLEAU V
(en millions de \$ US)

	1963		1964		1965		1966		1967	
	1er seme- stre	2ème seme- stre	1er seme- stre	2ème seme- stre	1er seme- stre	2ème seme- stre	1er seme- stre	2ème seme- stre	1er seme- stre	2ème seme- stre
OTAN-EUROPE OTAN-AMERIQUE DU NORD	EXPORTATIONS DES PAYS DE L'OTAN VERS L'URSS									
	352,0	278,5	257,2	327,3	286,2	304,0	296,1	290,9	436,4	433,8
	10,8	151,3	334,1	105,1	39,3	187,9	174,2	163,0	113,4	65,9
TOTAL	362,8	429,8	591,3	432,4	325,5	491,9	470,3	453,9	549,8	499,7
OTAN-EUROPE OTAN-AMERIQUE DU NORD	EXPORTATIONS DES PAYS DE L'OTAN VERS L'EUROPE DE L'EST(1)									
	609,3	672,7	697,8	771,9	841,0	918,2	1.089,6	1.151,0	1.250,9	1.187,9
	92,6	91,2	174,9	167,3	71,6	122,6	92,3	132,2	105,4	77,6
TOTAL	701,9	763,9	872,7	939,2	912,6	1.040,8	1.181,9	1.283,2	1.356,3	1.265,5
OTAN-EUROPE OTAN-AMERIQUE DU NORD	EXPORTATIONS DES PAYS DE L'OTAN VERS LA CHINE COMMUNISTE									
	90,6	66,5	69,6	94,3	116,4	196,6	190,0	232,6	284,6	245,9
	70,1	27,1	54,7	71,7	48,4	49,0	63,1	107,9	65,5	19,0
TOTAL	160,7	93,6	124,3	166,0	164,8	245,6	253,1	340,5	350,1	264,9

(1) Pays de l'Europe de l'Est: Pologne, Roumanie, Tchécoslovaquie, Hongrie, Bulgarie, Albanie, et Zone d'occupation soviétique d'Allemagne.

DEVELOPMENT OF NATO COUNTRIES' CREDITS (1) AND EXPORTS (2)
TO THE USSR, THE EASTERN EUROPEAN COUNTRIES AND COMMUNIST CHINA
EVOLUTION DES CREDITS (1) ET DES EXPORTATIONS (2) DES PAYS OTAN
VERS L'URSS, LES PAYS DE L'EUROPE DE L'EST ET LA CHINE COMMUNISTE



NOTES

- (1) Private credits guaranteed by Governments
Crédits privés garantis par les gouvernements
- (2) Export figures are yearly for 1959. Beginning 1960 export figures are half yearly and presented as yearly averages
Les chiffres des exportations sont annuels pour 1959. A compter de 1960 les chiffres des exportations sont semestriels et présentés comme des moyennes annuelles
- (3) Albania, Bulgaria, Czechoslovakia; Hungary, Poland, Rumania and the Soviet-occupied Zone of Germany
Albanie, Bulgarie, Tchécoslovaquie, Hongrie, Pologne, Roumanie et la Zone d'occupation soviétique en Allemagne